



16977

I Maa. St. Df. P

kat.korp.

*svensk*

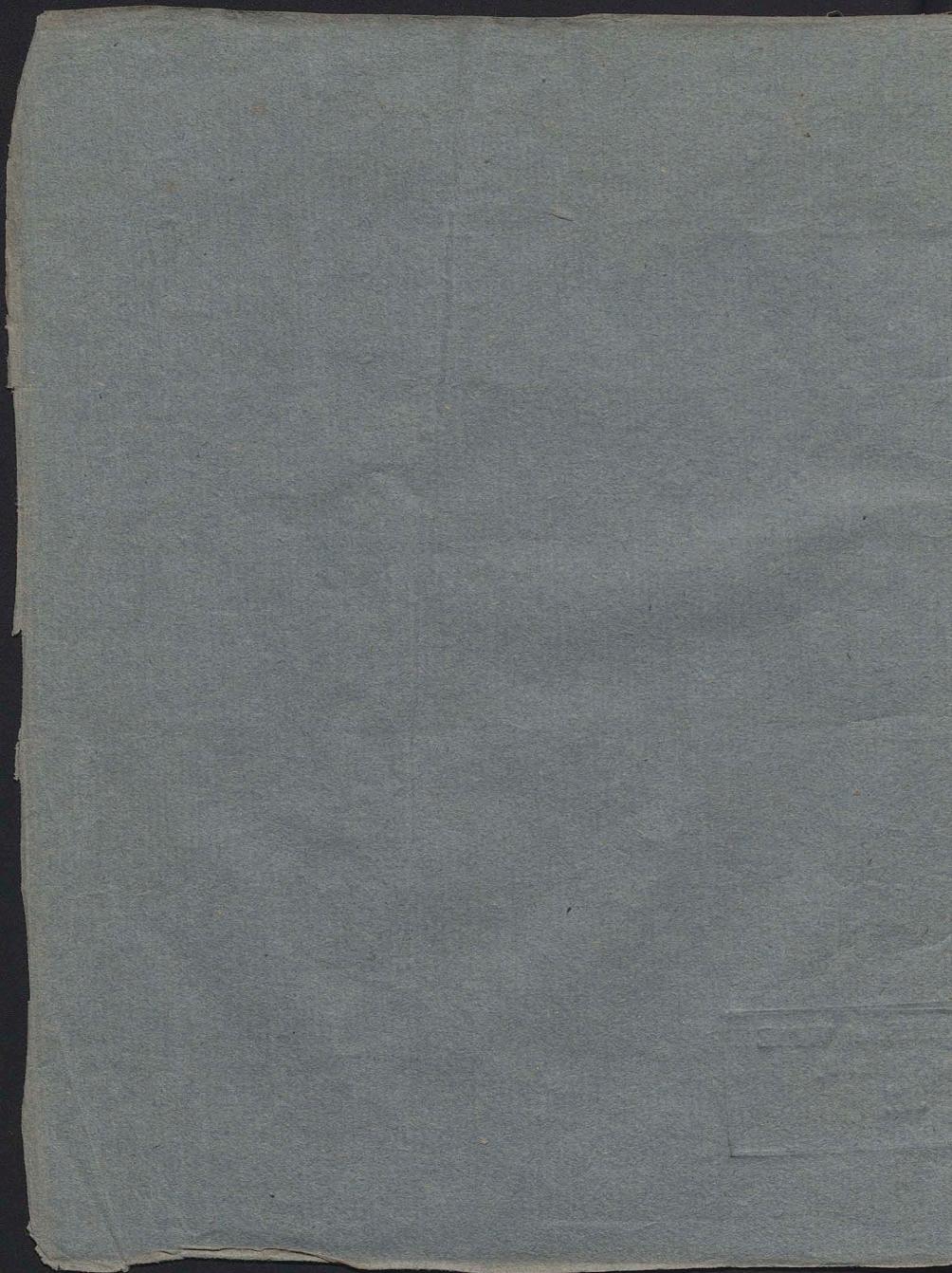
*mundi Polyni nescies*

*ketnor.*

PANEG. et VITAE

Polon. 4.

*Nr. 136.*



P O K O Y

r

NIESMIERTELNOŚĆ

Iaśnie Oświeconego

WŁODZIMIERZA  
SWATOPEŁKA

Xiążęciã Czerwertyńskiego Stárosty Siewińskiego.  
y Rodzonych Jego

TERESSY y KRYSTYNY  
Chorążanek Wołyńskich

Nã iednym Kátáfalku w kwitnącym wieku wysta-  
wionych

A

Duchowna Konsolátia Iaśnie Oświeconym Zálósnym Rodzicom  
Mowã pogrzebowã wyrażone.

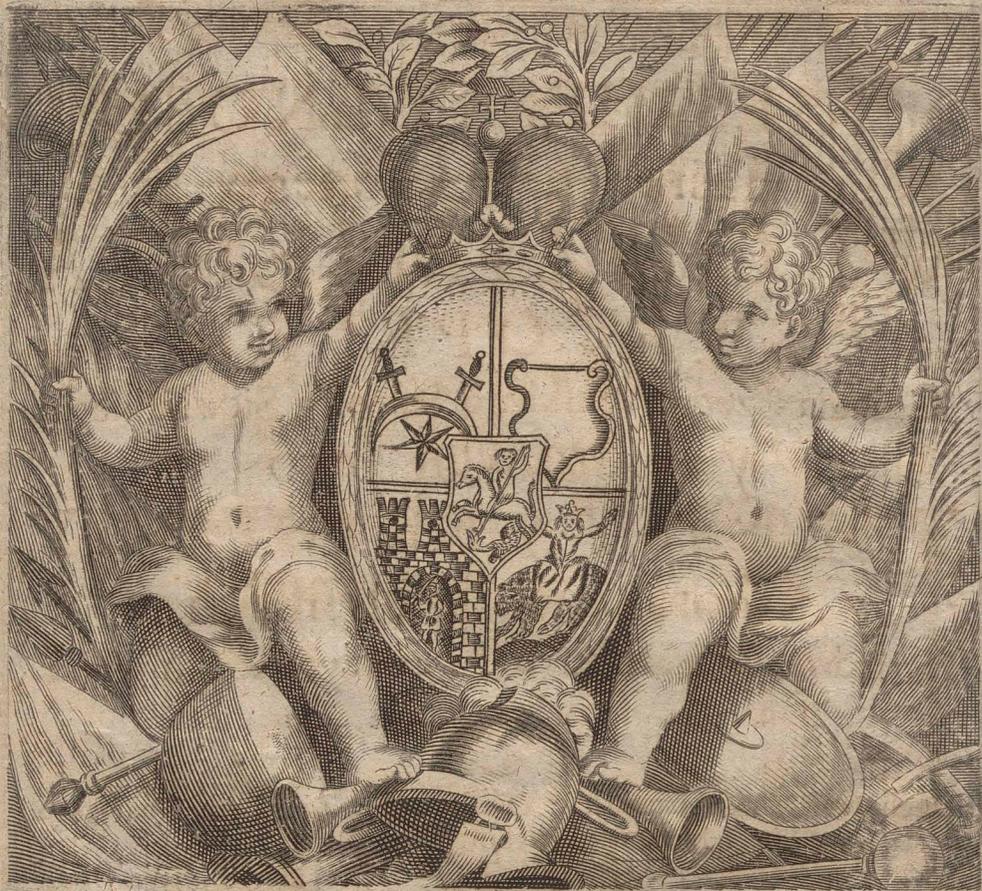
P R Z E Z

16977 I

W. X. RAYMVNDA PIEGŁOWSKIEGO S. Th Lektorã za-  
konu Káznodz: ná ten czas Przeorã Horodelskie-  
go w Kościele Łuckim Dominikańskim

A. D. 1673. die 5. Oǒtobris

m.



EXUE TE stola luctus et Vexationis tuæ: et indue  
te decore et honore eius, quæ à DEO tibi est Sempiternæ Gloria.  
Circumdabit te DEVS diploide iustitiæ, et imponet  
mitram capiti sonoris æterni. Baruch 5. Cap.



IASNIE OSWIECONE MV

# STEFANOWI SWATOPEŁKOWI

Nà Zywotowie y kniàzey Krynicy  
Xiążćciu Czetwertynskiemu Cho-  
rażemu Wołyńskiemu Pànu y Do-  
brodźciowi Memu Miłości-

wemu.

**N**iemniej chwalebna iàko y pożyteczna  
od dawnych czasow w Kościele Bo-  
skim stànęła Konstitucia : zmár-  
tych cięła nà w spàniatych wystawi-  
wszy grobstynách, krasnemi przyozdabić Pà-  
negyrikami. Iásnie Oświecone Xiążę, Pànie  
à Dobrodźciu moy Miłościwy. Kiedy y siàroży-  
tność Rzym ska też zachowując, przynalezyt

od ro-

Lib. de  
Virt.  
mulier.

od roznych á osobliwá od Plutárchá odniosła  
approbáciá: Romanam legem maximè probo;  
quæ mulieres & viros publicè post mortem  
meritis laudibus affici iubet. Z Kąd pozosta-  
łym krewnym, zálošnym Przyjaćiolom, ná stru-  
chláte od zálu sercá nieomyšlné pochodzi antydo-  
tum, Oratio saucijnamq; animi est remedium.  
Aco wiéksza iž nie tylko zá zywotá, lecz y po  
śmierci sławá z cnot, y urodzenia pochodząca w  
zapomnienie nie poydzie, á powazna wyrta mo-  
wa w z gromádzonych pámiéć Auditórow zo-  
stawáć będzie: Manet & post funera virtus. Až  
ludzka labilis memoria; w tym dowcip vicariá  
postánówil litteram ktoraby vocem transeunté  
supplementuiac, cne postępkí, sławę, przed oczy  
nástępującym przekłádáá wiekom. Nie inne ro-  
zumiem W. X. M. Páná mego Miłóšćiwego  
motium, áby moiá niezgrábna przemowá iuz się  
oušyták zácných otáršy Auditorow do druku po-  
dána bylá, tylko ážeby potomne czasy uznáły wiel-  
ká nieubłagáney śmierci záwziętość przeciw Do-  
mowi W. X. M. w ktorym od wíekow niestýchá-  
nych náformowálá Metámorphoses, kiedy intra-  
nonum diē naymilše dwie Coreczki, y vkocháne-  
go áie-

go a iedyneho Synacká ad augusta natos opira  
Augusto sprizneta kosa, yzeby in hac vicissitu-  
dine generosa ich indoles ku wselkim cnotomy  
pobožności sklonna, wiekopomney y nieśmiertelney  
doslapila slawy. Cieska to w prawdzie na moy  
podlyy niedoyirzaly dowcip moles. gdzie nouitas  
rei raczey zadržiwic się a nieco czynic albo muwic  
roskaznie. Iednakze gdy wola W. X. M przysta-  
pila, bedac nie tylko la, ale y caly Zakon Pátryár-  
chy Naszego, znacza Konwentu naszego Luckiego  
w dochodach aukcia, a práwie codziennemi obo-  
wiazány dobrodzieystwy: roskažanie W. X. M.  
sub auspicijs W. X. M. wykonywam zyczac W.  
X. M. od Pána Naywyšsego w nagrodę slusnego  
žalu przy zdrowiu dobrym, dlugoletnim žyciu, wse-  
lakich počiech y hoynego błogosławieństwa.

W. X. M. Pána  
y Dobrodzieia mego Miłościwego.

Niegodny Bogomodca y sluga.

X. RAYMVND PÍEGŁOWSKI  
Zakonu Káznodzieyskiego.

# APPROBACYA

**K**Azanie Pogrzebowe, przy żałobnym dosyć Akcie  
I. O. Domu Xiżat Czetwertyńskich, przez Wie  
lebnego Xiędzã RAYMVNDA PIEGŁOWSKIEGO P.  
S. L. w Kościele Łuckim Oycow Dominikanow przy  
zgromadzeniu ludzi zacnych płci oboiey rostopnie  
ogłoszone; pokoy ludzki w samey tylko śmierci, nie-  
śmiertelność w sławie, y inne niepoliczone ozdoby  
I. O. Domu pokazuiające, aby przez druk publikowa-  
ne, y do wiadomości osob wielu przyść mogło, po-  
zwalam. Roku 1675. Dnia 24. Iunij.

X. IEDRZEY KVCHARSKI P. S. D.  
Kanonik Krakowski, y w teyże Diacestey  
Censor Xiżg mpp.

# KAZANIE

Quiescat vox tua à ploratu & oculi tui à lacrimis: quia est merces operi tuo &c. Reuertentur filij ad terminos suos *Ierem cap. 31.*

**N**ie wzyta/ nie litościwa/ á zátamieniła śmierć/ ktora ná żadne prozby/ trena/ lámenty/ chętnego nieślioni wchá/ ná rzewliwe płacze/ krowawe lzy miłościernym nie weyżrzy okiem. Jasnie Oświeceni/ Jasnie Wielmożni/ Wielmożni/ Miłościwi á żalosi Stucháże. Non fleatetur, neq; parcer, neq; miserebitur. Jezeli kiedy swo zlosliwe naturze ludzkiej miała pokazac niechęci/ wiekszych nákredeńsować żalów/ iáko dnia dzisieyszego: Ktora chce oświadczyć że moc iey niezauzdána/ hamulcem niepostroniona/ mile w domu **J. O. SWATOPŁIKOW** Książat Czerwertynskich potargawşy wesele/ wşytkie pomieszkawşy nádsieie/ kósci jedne zwycięstwa swego znaki przed oczymy pozostálych **JASNYE OSWJECOWIACH ROZDJECOW** wystawuie: á doyrzátłego niedozwolwşy dopedzić wiekty/te dopiero krzewiace sie kwiateczki/ z buyne bez owocu pola záiatrzona sprzatnela kosa/ y niespodzianie nápadşy (vt in purpura triumphet) co náprzednieysze ozdoby y kleynoty z rak **J. O.** Książat gwałtownie wydarşy/ w rez przybrána rzy oraz Książce Mitry/ ná swo wciśnawşy kalwaria/ ná tym żaloshnym Tronie z oszczerstwem sie popisnie.

A spazjá Pentklesa Atheskiego Książcia Matkónká gdy w ogrodzie czasu jednego niedoyzrale wrwátá grono/ záwola ogrodnicy: Vuá habes hinc inde ipsa maturitate maturiorem, & acriorem colligis? Sluchay miłościwa Páni/ máş w czym wybierać/ máş dostate groná/ co záprzyczyna że kwásna y gorzka obieraş iágoda? Odpowie: Prægnantium hic mos est. Matron brzemiennych takowa iest natura/ iż co kółwień okiem záyrza do tego ich mysl y chęć wiedzie.

Własny to y przyrodzony żarłoczney śmierci nalog/ m áłac  
 z potrzebe dostających owocow/ ná w kwiecień ięszce zostające iá-  
 gody często ostrzyć zemby. Nie iedne tá nienasycóna Megera  
 doyzrzątego nie czekaąc owocu winnicę spustoszyła/ nie nowia-  
 Job. cap. ná tey nád samym pastwie sie kwiecień: Laderat quasi vi-  
 15 nea in primo flore. Ledwo co ktory rozwiać sie poczyna  
 kwiatek: Improba mox surgit tristi de sed Megera. zaraz  
 go w kósćistej wyćiska prasie/ zaraz słodki y sławy chćiwosci  
 sposobny gotuje z niego Konfekt. Non maturiores hoc est  
 D. Amb homines atate confectos; Sed acerbiores suo gustui apti-  
 ores miratur mors. młodz wysmienita niewinne dziateczki/  
 sa to nayprzednieysze bellaria mortis.

Z tym chćiwym appetytem w padşy in Augusto do Wi-  
 ridarza Jásnie Oświeconych SWATOPŁKOW Kias-  
 zat Czetwertynskich znaczenie go zruinowala: tam naprzod  
 dnia 18. sliżny y wonny Pánienstich cnót y postępkow zera-  
 wala kwiat/ to iest J. O. TERESA Kiezne Czetwertynska  
 Chorazánke Wolynska in primo flore dopiero w Roku sio-  
 dnym. ná tey sie zaprawiwoşy/ wnet dnia trzeciego die 20. te-  
 goz Cándoru y Koloru J. O. KRYSZKA w lat dşiestaciú  
 w okrutnych stárlá zebách. A nie dosyc ná tym nienasyciwoşy  
 sie kwiecień iedyne w tym Wiridarzu Grono. in primo flore  
 w lat Osmiu/ dnia 23. J. Oświeconego WŁODZIMJE-  
 RZA SWATOPŁKA Kiożeciá Czetwertynskiego Stás-  
 roste Siewińskiego zakrwáwiona poderżneta kosa. Nie má-  
 la to Jásnie Oświecone Kioze Chorazy Wolynski w domu  
 twóim ruina/ mozesz narzekáć ná te niebaczną Tyránta słowy

Job. 19. Jobá cierpliwego: Destruxit me vndiq; & quasi euulsa ar-  
 bori abstulit omnem spem meam. Żewşad mié zruinowá-  
 la iáko drzewu z owocu/ z kwiećcia/ z lićcia/ náwet zgalazek o-  
 bnażonemu wşelkie moie odialá nádzieie/ Kiedym sie naybár-  
 ziej zapátrował ná swe expectatiwy rychtoli im fortuna ná  
 słwym honorow pozwoili zá sieść wozku/ rychtoliby ich słwemí.  
 Job. 19. Do gory záwiozla Kólami/ sliżci: vindemiantur quasi botrus  
 adu. 70. ante horam.

Włocháne poćiechy y owšem iedyna miłosć z oczu znikáta  
y w popiele ięszce przed czasem swoie zacząnátá mieć stánowis-  
sko Ante horam. przed przynalezycá godzina smierć ich w  
grobowy rzuca táras.

Bynaymniey ten niezbladził/ kto smierć do owego przy- Cap. 1.  
rownat Rogaczá ; ktorego Dániel nád iednym ogladał bągni-  
skiem. Et vidi: & ecce aries vnus stabat ante paludem ha-  
bens cornua excelsa, & vnum excelsius altero. Ten Ro-  
gacz piekielna záslepiony furia/ mnieyszym pochyte drzewá/  
łmiece y w bogich Charłakow gázy/ wiekšym zaś wyniosłe ná  
gorách Libáńskich cedry/ Krolewskie miánowicie/ Kiozceci/  
poteznych Monárchow Kóstowne páłáce rozruca rogiem/ Bie-  
ga iáko wściekły ná wšytkie czesći Swiátá/ ná káždego sie  
rzucátac głowieká swoiemi potrzasa rogámi: Vidi arietem ibidem  
cornibus ventilantem, contra occidentem, contra Aquilo-  
nem & contra meridiem. Wypada ná záchod ; á zgrzybiás-  
łych síwcow do ciemnych zágania grobow. Wypad á nápuł-  
noc ; in virili etate zostátacym sedziwego nie dáie doczekiwáć  
włosu. Wypada y ná wschod słonca/ od pierśi wydzierátac  
máćierzyńskich nierwinne dziateczki w oszách żálošnych roztra-  
ca Rodzicow.

Á tak swawolnie po wšytkim świecie grássnie/ że żadne  
do tych czas mocárstwa y zástępy sprzećiwieć sie iey niemoga.  
Kiedy nie tylko nayogromnieysze Mársá ozdoby/ ále teź y same  
Plánety niebieskie pod swoie depezac rzuca nogi: Et deiecit de ibidem  
fortitudine, & de stellis, & conculcauit eas. Doslé Wales-  
zny Rycerz/ ná lotnym siedzac Poegázie (Aleynot mowie Jas-  
śnie Oświeconych SWATOPŁEKOW Kiozát Czetwer-  
tyńskich strážny był wšytkim postronnym narodom: gdyż tak  
Nieprzyaciót Korony Polskiej iáko iádowitych Smokow  
sercá hártowna przenił włoczniá/ á przećie mu smierć ná  
bladym go doiechawšy rumáku smiertelna zádátá ráne. #  
Pierzcháły przed tym przed Pogonia wšy ; á teraz smierć zná-  
zna w pogoni spráwiłá kleske. Gladij ancipites in manibus ps. 149.  
eorum. Ktore dumnych Nieprzyacielskich náklánátá kár-

Pow w reku śmierci skruszone zostały. Emily sie przed tym  
 Bismarńskie Kiezyce kryły sie po ciemnych lasach y gorach  
 przed oblicznością y jasnością Gwiazdy y Kiezyca J. Oświe-  
 conych **SWATOPŁEKOW** Ktazaz Czterocerynstich; a  
 teraz śmierć niewidana y niesłychana w nich yformowała **Le-**  
 Dan. 8. **clipsim.** Et deiecit de fortitudine, & de stellis, & conculca-  
 uit eas Taz zbroynego Kycerza zpedziwszy z placu/ trzy prze-  
 swietnych **LESTYJOWSKICH** w tych trzech potoma-  
 kach rozwalila y potomala wieje. Taz Ich mościow **PP.**  
**KASZOWSKICH**/ Czyste pole trupem zawalil/ na  
 ktorym J. O. Starosta Siewinski w dalszym wieku swa dzie-  
 losć/ cnota y pobożność Sarmackiemu nual wywonderseto-  
 wac swiatu/ na tymże dnia dżisiejszego/ śmierć martwych  
 nastawil/ Person; żalosa Spektatorom wyprawnie Tra-  
 gedia. Niewinne zaś Patientki za tey wyrokiem z Niedzwie-  
 dżia na grobowe przesiadly sie deski Angelskie śmierci odda-  
 wly Korony do pod ziemnych copredzey pospieszaja lochow.

Ciesli co w prawdziw na serce Rodzicielskie Paroxizm/ do-  
 biecuiac sobie wieczność w Potomkach/ zmagla ich na śmier-  
 telnym ogladać toju. Viracila Heroina Karthaginiska iedya  
 nego syna/ ktorego nieuzyte Parcki od pierśi wydarly/ takim  
 nabawily zalem; iz iako iedna Lakona obraz maza/ tak ona  
 zmarłego piastuiac Syna obumierac musiala.

Lecz to niewspianatego Serca postepel niechciec sie wtus-  
 lic od zalu/ a tego lzami weterowac co sama istota wrocie sie nie-  
 moze. Anaxagoresa w rakowych okaziach zaszyby potrzeba  
 animusu; ktory przy skolnych zabawach gdy uslysal o śmier-  
 ci iednego Syna swego/ nie sie nie turbuiac wesolo odpowie-  
 dzial: Sciebam filium meum genuisse mortalem. Peritles  
 Olympus dwoch w dziewiaci dniach stracil/ Synow/ iako  
 sie w zalu miarkowal; Protagoras temi wyrazil slowy: Cum  
 filij eius atate florentes atq; egegi intra nonum diem vitā  
 decessissent; calum illum abiq; luctu sustinuit.

Daleko tedy pobożny Chrześcianin y dobry Katolik bara-  
 zcy w zalu mooverowac sie musi/ ktory pobożnie trzymac po-  
 winien.

P O G R Z E B O W E

winien/ że człowiek przez śmierć nie ginie/ ale na lepszy przeno-  
 si się żywo. Zaczyn Jasnie Oświecone Kieśtwo. Quie-  
 scat vox vestra à ploratu, & oculi vestri à lacrymis. Tłuch  
 wstanie głos wasz od płaczu/ otrzyście łzy z oczu waszych Reuer-  
 centur niijad terminos suos. Powróciły bowiem wkończa-  
 ne dziateczki do granic swoich/ do Kresu sobie od Boga zamie-  
 rzonego/ wróciły się na wieczny pokoy y odpoczynek. Gdyż  
 śmierć na ktorą w ciezkim nie woli naszey iarzynie tak bardzo  
 narzekamy/ te nam zostawnie Consolacia/ z ciezszy daleko nas  
 wyz wolioszy niżericy y niewoli/ daie okazia wiecznego pokoyu  
 y przy niesmiertelności w pamięci ludzkiej cale zachowuje. Co  
 ja za sprawa Duchá Swietego na wilenie smutku J. O. Ko-  
 szicow/ a na zbudowanie iatosnego Auditora pokaze.

Każdey rzeczy a osobliwie naturze ludzkiej naznaczona  
 jest ta szeszliwosci propensia: tak dalece/ iż cokolwiek rozum  
 żoczy a wola zaśniatkuje/ tego swoy gwoli chwytacie szeszliwo-  
 ści. I luboć to zmysły y namietności/ także inże potencie  
 człowiekowi według ciała przynalezyste/ wzgardziwszy wrodzo-  
 na inklinacia do własnego natury ludzkiej prowadzaca Kresu/  
 wola szpetawşy/ rozum sobie zpraktykowawşy/ Łaza mu to za  
 cel podać szeszliwosci/ co sie ktoremu podoba zmysłowi. Tym  
 rozum chetnie się akkomoduiac: iednym Pompe/ ambicia roz-  
 znych hońorow/ y prerogatiw/ drugim bogactwa z lakona-  
 stwem/ niektorym pieşezory z wfeteczeństwem ziszczone/ ina-  
 nym zaś niżczemność/ obzarstwo/ y wfelkie ładawkości/ za  
 ostatni termin szeszliwosci proponuie. A tak roznych w roz-  
 zne zaprowadziwszy nieprawosci Labyrinthy/ o wieczna przy-  
 prawnie zgube y niewola. Lecz gdzie rozum woli y appetys  
 tom bez żadney konwencyey bezpiecznie rozkazuje/ tam do-  
 skonalsza szeszliwosc y prawdziwe wynayduie blagosławiena-  
 stwo.

A że szeszliwosc naywyższa y ludziodm naypozyteczniysza  
 na szezgulnym zalezy pokoyu/ żaden mi w tym kontradiko-  
 wać nie moze/ ponieważ to jest naydoskonalszego z Doktorow  
 Swietych Augustyna zdanie: Tale bonum est pacis, ut in re-

bus creatis nil gratiosus soleat audiri, nil delectabilius concupisci, & nil utilius possideri. Dobro to jest własne voluntatis obiectum, ktora choć często z tego się domaga/ do tego iedną wabi ia pokrywką dobroci/ lub honesti, utilis, albo delectabilis, y to nays doskonalsze dobro/ ktore w sobie te trzy zawiera formalitates. Takie tedy dobro jest pokoy; iz w rzeczach stworzonych nic wdsieznieyszego slychano/ nic słodsiego/ rozkosznieyszego požadano/ nic pożytecznieyszego miano być nie moze. Słodkie nader jest imie pokoiu/ sam w sobie pokoy jest zbawienny/ jest doskonala bez wszelkiej exorbitanciey wolności. Nomen Pacis dulce est, & ipsa res salutaris, pax est tranquilla libertas. Pokoy jest komplementem wszystkich cnot/ terminem wszystkich prac/ nagroda trwawych bozow. Pokoy niebieskie Sphary y podmieścienne zachowuje creaturey. Bez pokoiu nic się niepodobna Bogu/ nawet y nayswieetsza przy oltarzu offiará.

Cicero

Pax plenum virtutis opus, pax summa laborum.

Pax belli exacti pretium est; pretiumq; periculi Sydera pace vigent consistunt terrea pace.

Nil placitum est sine pace Deo, nec munus ad ará.

Wiec y Bog Wszechm: chcec vblogosláwíc wybrány naród swoy Żydowski; pokoy im naderwszykto przez Proroká offiaruie: Et sedebit populus meus in pulchritudine pacis, in tabernaculis fiducia, & in requie opulenta. A bedšie sie dział lud moy w piękności pokoiu/ w przybytkách podusátosci/ y w hoynym odpocznieniu/ A ze ten pokoy nie żywot ale śmierć przynosi; to pewna y nieodbita illácia. Przyzna to sprawie dlwy Job; ktory ná sobie doznawszy/ iáka jest vicissitudo życia ludzkiego konkludowác musiał: Militia est vita hominis super terram, & sicut dies mercenarij dies eius. Woiować nie jest żywot człowieka ná ziemi/ a dni iego sa iáko dni naciemniká. Jáko bowiem Tatemnik ponosiac pondus diei & aestus, chcecwie oczekiwá czasu y godziny odpoczynku swego; ráz y człowiek w ustawicznych pracách/ kłopotách/ przeciwnego szczęścia obrótách zastáiac/ do portu spokojney szczęśliwości

Iai. 31.

Iob. 7

śafonay przedzey záplynać vsilwie : ktorego tu ná swiecie za dem  
 ie szeze niedopłynął ani nápotym dopłynąć moze. Bo niemáš  
 tego chocia zby samey siebie poslubil fortunie / zeby go do końca  
 setundować miała / gdyz záwfe : lata dolendis alternas for-  
 tuna ferax. Dostyc fortuna czas niemaly Polikratesowi przy-  
 iazn swo oswiadczyła / ktory non tam fortuna alumnus, quā  
 parcus. mianowany byc mogl / tiedy ná probe iey nauko chān-  
 sy pierścien w głebokie wrzucony morze / ná stolmu w rybce iea-  
 dney przywrócila ; a przecie y temu do końca nie dotrzymala  
 rotary / z Pánstwa go wyrugowawo sy / w nieprzyacielskie po-  
 dawo sy otow / ná drzewie fromotnie záwfešila / a potym cia-  
 lem iego ktore dlug piescila y tuczyla psy y prástwo vbántiez  
 to wala / o ktorym slusnie ieden nápisal : Ad summum boni  
 tatis attingebat ; reliquum est decidat in deterius. **Coz**  
 proše szesliwšy byl náđ Bellizariuska : kto bogatšy náđ  
 Arzusa : piešzenšy kto náđ Narcissa : a ci wšyscy stali sie  
 fortuny igrzyskiem / swiata posmiwiskiem. Quid profuit  
 illis superbia ? quid diuitiarum iactantia ? mundi potentia ?  
 vana voluptas ? breuis latitia ? magna familia ? mala con-  
 cupiscencia post voluptatem ? vbi iocus ? vbi risus ? vbi ia-  
 ctantia ? mundi potentia ? vbi arrogancia ? heu de tanta la-  
 titia quanta tristitia !

Dioc. P.  
2 decōc  
mun.

D. Berm.  
lib: 1. de  
confidi.

Tie od rzeczy ten odstapil ktory życie ludzkie do iedney  
 przyrownal Pilt : Ludus pilae est vita humana. Bo iako  
 piltá z rak chlopiecy w gore wyrzucona czesto sie w wala w  
 bloćie / albo o sucha roztraca ziemie ; tak y fortuna do brze w te-  
 gre wycwiczona ludzimi y Monarchami iako piltá sobie počia-  
 stniac / in nay wyzej tego w gore wyniesie / tym przedzey go ro-  
 zbita o ziemie : albo w blocku wšelakiey zámurza nieszesli-  
 wošci / a Pánstwa od rak do rak roznych podaiac Tyrannow ;  
 nišez y w proch obraca Ante Macedonum imperium in-  
 clyta fuit Persarum felicitas ! sed tam ingenti regno vna die  
 es attulit finem, Fuit perampla Aegyptiorum potentia sed  
 in modum nubis eius felicitas praterit. **Coz** szesliwšego  
 bylo náđ Perska Monarchia : to iednego dnia fortuna zupia-  
 wošy

Phil.  
Iud.

wosy Mác: doneczykom w rece podala. Obsernosc y wynioslosc Panstwa Egypskiego o ziemie rzuciwosy w wieczney zas grzebla niepamiaci.

Nie kazdego podobno vkontentuie y vkwietuie intelektá wntesiona consequentia albo probacia poniewaz pozny wiek y znamienite bogactwa za szescie y blagoslawienstwo liczye sie moga wedle obietnice Duchas. Longitudo dierum in dextera eius, & in sinistra diuitia & gloria. Ale to mas drosc y rozsadek mnogim latom y bogactwom tey dodacia zas cności/ y nie ten szesciwy kto bogaty y dlugolerni/ ale ten ktory madsze lary y bogactwoy hasnie/ y wtym wysytkim swie umie miactkowac affekty. Felicitatem & vitam beatam non in multitudine pecuniae aut opum mole, aut principatu, potentiaq; consistere, sed in vacuitate doloris, affectuum moderatione, animiq; affectione, naturae finibus res omnes circumscribeute. Ten tylo moze zwac sie szesciwym/ ten moze znalesc pokoy na ziemi/ kto sie rozumem rzadzi; Beatus homo qui inuenit sapientiam, & qui affluit prudentia &c. via eius via pulchra, & omnes semitae eius pacificae. Ale y to niedoskonale blagoslawienstwo/ niepewny y nie dlugo trwaly pokoy.

Ludouicus Granatensis wvazaiac slowa oblubienice Cant. s. Ktoremi sie szeci z nalezonego na tym swiecie pokoi: Ex quo facta sum coram eo quasi pacem reperiens. Vznawa ze oblubienica nie dostapila tu prawdziwego pokoiu/ ale cos do pokoiu podobnego/ Quasi pacem. iakoby pokoy. y z tego slowka; Quasi pacem. iakoby pokoy infernie: Quam tamen non plenam pacem sed quasi pacem appellat, quia neq; aeterna neq; modis omnibus perfecta in hac vita esse potest. Bow samey rzeczy zywt ludzki jest obudny y nie szateczny y niema tey do szesciwości przynalazyrey wlasności; aby wysytkich w obec mial vpewnic y cale vkontentowac. Pro. D. Aug. Spera huius mundi iucunditatem habent falsam, certum do- Ep. 36. lorem, incertam voluptatem, durum laborem, timidam quietem, spem beatitudinis inanem.

Krotka bowiem życia naszego Parenthesis. Etoro niedo-  
 ścigłego czasu szupła w sobie zamyka Klauzule/ a przecie w  
 niey niezliczone znajdują się troski y dolegliwości. Breui vi- Iob. 14.  
 uens tempore repletur multis miserijs. Żązym szczęśliwość  
 ta musi być godziną/ Etoro śmiertelnym periodem dni nasze  
 Łonezy/ anizeli ta Etorey bieg życia naszego bierze exordium.  
 Melior est dies mortis die natiuitatis. bo ta początkiem owa Ecc. 7.  
 wtrapienia wśfelakiego staie się Konkluzja.

A day to je vsz Philozophowie: inter esse & non esse  
 multum interest. być nie być/ żyć nie żyć/ nie mała różnica/  
 przecie to Axioma ciała tylko a nie duszy należy/ Etoro nies-  
 śmiertelna zostając przez śmierć na czas rozłożona/ do wieś  
 Esey napotym z ciałem przychodzi doskonałości.

Prawdziwie Waleczny maj starego Testamentu Simon  
 Machabeyczk hieroglyphickie swoi wyraził życie ludzkie: kiedy  
 na kolumnach Etolemi nagrobki Rodzicow y braci swoich przy-  
 ozdobić chciał/ przy roznegu abrysach oreza/nawy albo okrety  
 odrysować kazal: Circumpoluit columnas magnas & super rMalac.  
 columnas arma, ad memoriam aeternam, & iuxta arma na- 13.  
 ues sculptas. Różne oreze znakiem jest rozmaitych niesnaset/  
 rofferek y wojen miedzy narodem ludzkim/ okrety sa życie na-  
 sze/ Etoro wnoszą się po burzliwym swiata tego Oceanie często  
 napadły na Cyaneas petras albo Tauros aripedes ponosi  
 naufragium. A na ten czas dopiero szczęśliwe y bezpieczne gdy  
 do śmiertelnego przypływie portu. Tanquam nauis qua per- Sap. 5:  
 transit fluctuantem aquam.

Prośbe niech mi Eto położy rzecz takowa na swiecie: Eto-  
 raby długoletne a bezpieczne y spokojne życie nam zapewne  
 przyobiecać mogła. Swiat wprawdzie słodko przyspiemnie/  
 dodając otuchy pochlebnie/ ale to Syrena obłudna. Formo-  
 sa superne na pozor tylko gładka y wrodziwa/ a wewnątrz sło-  
 dliwa y brzydkości pełna. Quod in Sirene cernitur formo- Sau Si.  
 sum est, quod celat intentio noxium, & quod inter aquas 78.  
 demergitur monstrosum est. Ciało iako Dalila zdradliwa  
 Samsona tak to dusze tu swym jadom zniemoliwszy na swym

sonie twarodo vspona krepnie/ y nieprzyaciolom dusnym w  
rece podacie. Czart tez przyswiecaiac y podzygaiac do piekiel-  
nych codzien/ co godzina/ co moment popycha tarasow. A  
Kroztuch niepozna zdradzieckiego/ skodliwego pochlebstwa :  
D. Ber. Kiedy y same swazlosc obłudna wywoływais na siebie : Mun-  
dus clamat ; ego deficiam ; caro clamat ; ego inficiam, Di-  
abolus clamat ; ego decipiam. Kwitnacy wiek naylepszey  
humorem temperament/ y w iedney wbespieczac niemoga go-  
dzinie.

Ludic in humanis diuina potentia rebus ;  
Et certam praesens vix habet hora fidem.

Patrz na roze/ ktora czescia ciekawa y pracowita wypielea-  
gowana reka/ przychylnym sementowana niebem/ sliżne y  
wonne rozwinaiac kwiateczki w zgorze sie podbita/ kwiat nad  
podziwienie sliżny/ ale ten ktory samym tylo pochlebuie oczo/  
tak wielom podlega przypadkom/ gdy w swocy wdziecznosci/  
subtelnosci w wielkim zostacie niebespieczenstwie. Toz bo-  
wiem słońce ktore kwitnaca z rana wita/ o poludniu zwiedla/  
tu wieczorowi upadla przy swym odchodzie zostawia: to istota  
tny zycia ludzkiego wizerunk.

Vita quid est hominis ? viridantis flosculus horti ;  
Sole oriente oriens : sole cadente cadens.

M. 39. Manē sicut herba transeat, manē floreat & transeat ;  
vespere decidat, induret, & areseat. Same nawet serce lu-  
dzkie w spokojnym zasadzone miejscu/ y miasto zegaru ciatu  
nasemu dane/ ninieysze tylo godziny w staznie/ a na przyslych  
barzo sie myli. Elementa na ostatek codzienna prawie scia-  
na odmiennosc zycia (czlowieka vpominaiac) reprezentina.  
Ziemia dzis w zielone drzewka/ w buyny kwiat/ w smacowite  
przybrana owoce/ iurto ze wsfytkiego ogolocona/ ciezkim zim-  
zona nirozem zkazuje : Terra es, & in terram ibis : Wody lo-  
nym pedem wpadaiac w morze/ semraniem swoim przestrze-  
a. Reg. gata : Omnes morimur & quasi aqua dilabimur. Powie-  
14. rze niestateczne/ niestatek/ ogien ktory w momencie sie zapal-  
la y gasnie/ krotkosc zycia wyprawie.

Ecce sumus puluis, sumus ecce miserrima tellus,  
 Et nostri fugiunt ut leuis aura dies.  
 Languemus, medio ut foenum quod caditur astu;  
 Ut Rosa Pastano languet adepta iugo.  
 Obruimur morbis; aut iuecedente senectâ  
 Et mala tantillos vndiq; multa premunt.  
 Soluimur ut nebula surgens ut in aëra fumus:  
 Et veluti solui sol pruina solet.  
 Carpimur ut stipula rapido carpuntur ab igne,  
 Nec nisi viuendo somnus & vmbra fumus

A ponieważ świat tak obłudny/ żywot ludzki niestateczny/  
 niebezpieczny/niespokojny/roc inż smiele z Bernardem Swiez  
 tym decydować moge: że sama śmierć pokoy przynosi/ y do  
 portu doskonałej prowadzi szczęśliwości. Mors bona est la-  
 boris corona, felicitatis porta, vitæ ianua.

A z tym y Ciceronowa musi mieć swoj powage illacia. Ergo  
 optimum non nati, aut oculis aboleri Taylepszana  
 świat sie nierodzić/ albo co przedzey z niego ystepować/ bo inż  
 mnieysza czasu distancja/ miedzy narodem a śmiercią/ ko-  
 lebka a grobem/ tym mniey w trapienie w sercach ludzkich trze-  
 wieć sie moze.

Prawda że z przyrodzenia człowiek sie śmiercią brzydźsi/ y  
 oney sie lekci/ ale kto rozumowi da miejsce/ temu mile z śmier-  
 ciał jest sąsiedztwo bo jeżeli ten cieszy sie y weseli/ ktory szuka iac  
 starbow zmarłych znayduie groby/ spodziewaiac sie że tam po-  
 żadanych nabędzie bogactwo: Quasi effodientes thesaurum, Iob. 17  
 gaudentq; vehementer cum invenerint sepulchrum. tym  
 bierzey radować sie ma człowiek/ im sie przedzey zbliża do gro-  
 bu/ w ktorym nieoszacowany starb wiecznego znayduie po-  
 koju.

A do tego śmierć tym tylo straszna z ktorych żywotem gi-  
 nie stara/ y wsełkie ozdoby. Mors terribilis est ijs quorum cic-  
 cum vita omnia extinguuntur, non quorum laus en ori  
 non potest. bo lubo śmierć tak sie vmoćnila na świecie/ iż  
 ziednego iablka/ abo rączey małego powstawy tamyżka/ kro-

Dan. 2.

ry widział w widzeniu Daniell/ ten spadłszy z góry do nog ied-  
 oney statuey startia y struszył/ y w wielka rozrost sie gore: La-  
 pis autem qui percusserat statuam, factus est mons magnus,  
 & repleuit uniuersam terram. Statua ta była hieroglyphia  
 ktem życia ludzkiego/ głowa iey złota znaczyła iusticiam ori-  
 ginalem. gliniáne nogi krewność ludzka; kamyceł śmierć/  
 góra wshytek świat okrywająca znaczyła grzech/ ktory wshy-  
 tek świat opánował. prze przestępstwo Adama. Omnes  
 moriuntur in Adam. z ktorey odcięty ten kamyceł wshy-  
 stko w popiół obrocił/ y do takiey wyniosłości przyszedł/ że nshy-  
 stkie Pánstwa pod moc podbił swoje: Kossaznie w Affrice/  
 pánwie w Ameryce/ kroluie w Aziey/ triumfisie w Europie. os-  
 wo śmieie rzekę: vterq; polus regni eius limes est. á przeo-  
 cie tak dálece człowiek śmierci nie podlega/ aby z wshytkiey  
 wyzuc siemiał nieśmiertelności/ ktora: pospolicie z dobrej po-  
 chodzi sławy/ chybaby wshytká nature ludzka w gnusności y  
 nieczemności fátę oblec chciał/ ktoby: cále śmierci defea-  
 rował.

2. Cor.  
15.

Gdyż wspaniały y krowia ślachecka vsarbowány animus  
 dziełmi rycerstwami swoch przodków oświecony/ iezeli naybara-  
 ziej o co iáto o sławę stoi/ y o c. e sie starać powinien/ y tego zá-  
 naygrzeczniejszego każdy osadzi/ ktorego dziedziectwem nie oba-  
 ferne włości/ nie srebrne y złote kruszce/ drogie kámiennie/ do-  
 mowe splendory/ ale sama nieśmiertelna sława: Generosum  
 animum dices, cui non auri cupido, non talentorum copia:  
 sed fama immortalis est hereditas. I dla tegoż baczní vs-  
 silnie sie staraia/ iuz przez wojenne y ná dworach Pánstkich  
 słuzby/ krowi swoey ná Marsowym placu wytoczone krynice/ iuz  
 przez powazne ná Seymy y do postronnych narodow legacye/  
 maore w Senatorstkich/ poselstkich/ izbach Konsulty/ spráwies-  
 dliwe ná sadach Grodzkich/ ziemstkich/ Trybunalskich/ dekrea-  
 ta; nawet wysotich domagaia sie tytulow/ aby pod niemi  
 wiekopomney nie co nábyli sławy/ gdyż wshytkie rzeczy pradko  
 przemiuata samá: tylo wieknie sława:

Ouid.

Singula ne referam, nil non mortale tenemus.

Pecto-

Pectoris exceptis ingenijq; bonis.

Niesmiertelney zaś sławy są pewne znaki/ iako to herbowe Kleynoty/ które dzielności/ odwagi/ cnoty/ w Rzeczy publiczey zasługę potomnym przed oczy przekładają wiekom.

Zaczynam więc to śmierć w domu Jasnie Oświeconych SWATOPIKOW Książat Czwertynskich tak surowie grałować poczęła/ że trzy oraz fulcra obaliwszy/ ziemię tę dnia dzisiejszego zawala/ z pamięci iednak ludzkiej zgładzić ich niemożę. Wiech dziecinne ich lata Przodków swych emulacji nie dozwolili/ wrodzona przecie in doles znaczne przyszłych cnot y Rzeczonych postępów wydawała indicia. dla których żaden ich od pochwały odsadzić nie może.

Trzy rzeczy najwyższy Medzecz trudne do pojęcia w przy poświęceniach wyliczyli/ a czwarły ciałe swym nie mogli doścignąć rozumem. Viam aquilae in caelo; viam colubri in pe- Prou. 13.  
tra; viam nauis in medio mari, & viam viri in adoleſcentia. Nie mogli łatwie poznać drogi gornoletnego po powietrzu oraka/ ani szogaiącego się po skalistych gorach weża/ nawet drogi chyzo wlotającego się po morzu okretu/ nad to drogi zło wieka w młodości iego. Jednakże przyznać mi to musi/ że wspaniały animus sam się rodzi/ którego ani kunszt/ ani żadna nieuknne industria. A wrodzone y z ducha oraz wlane talenty w dziecinnym wynurzają się leciech/ y owsem Copiosa in puericia virtutis leges, magnam in iuuentute fert gloriae messem. A co wiekſza iż w młodym wieku natura omnis doli & simulationis expert. Szczerze sama się otwiera/ y w różnych ciata obrotach y akcyach swoje sine fuce wydaie affektay inclinacie. Z Bearny Postowie bedac postani do Książęcia Gwilhelma de Moncada, zadatoc aby iednego ze dwoch Synaczkow młodziuchnych podal im na Państwo: otrzymawszy dozwole nie żeby z nich ktoregoby chcieli obrali; gdy iednego z scismionemi drugiego z otwartemi rączkami spiacych postrze gli. Tego za Pana obrali/ dobrze sobie ominuac o iego ludzkości/ lastawości y szodroblivosti/ iako sie samym skutkiem pokazalo. Nie odmina to y żywot Macierzynski za plac Maci-

fowy sobie obierać/ y w nim swego dokázować mešťwá: **J**akob  
 iſz **J**akob y **E**zau we wnetrznosciách **M**arki ſwoey poiedyntu  
 Gen. 25. nieodprawowali: *Collidebantur in utero paruuli*, **J**akob  
 Gen. 38. **P**hárez y **Z**ará wychodzac ná ſwiat ruptis ſecundis primo-  
 genituri gwałtem ſie nie dobitáli: **J**akob y **H**erkules w **K**o-  
 lebec elis anguibus dzielnoſci ſwoey wſyſtkiemu nie okázal  
 ſwiátu: **C**yrus **K**rol **P**erſki dziecina bedac od rowieñnikow  
 w igrzyſtu za **K**rolá obrány/ w chlopiecym pánowaniu ták zas-  
 entie ſie ſprawował; iz pokryte miodemi láty meſtowo y dowcip  
**K**rolowſki doſyc iawnie wynurzy/ y iáko wyborny náuty poz-  
 tomek ſam ſie ſwoym ſtinieniem wydal/ wſáſze z grubey/ pro-  
 ſtey/ y niewypolerowaney máſſy ſwoey ſplendor wydaie dia-  
 ment y złoto. **T**oc iuz pewna/ że nec in cunis praſtanti ani-  
 mo deſſe poteſt gloria & laudis ſeges.

Sau.  
 Sym. 1.

**T**oc mi iuz żaden **J**oil zaſzkodzić nie moze/ choćbym naye-  
 dluzſza w wychwaleniu tych ná zátoſnem záſádzonych **T**ronie  
 wformował mowe/ ktore iáko mlode pſzczoleczki w wleczku **J.**  
**O.** **S**ámiliey ſwoiey/ przyſtoynych obyčajow/ cnot ſwiato-  
 bliwych ſlodki plaſter zárabiać poczynały. **W**idzieć byto **J.**  
**O.** **K**iażeciá **W**ŁÓDZIMJERZA. **S**tároſte **S**ierwiń-  
 ſkiego iáko w chlopiecym wieku tu wſelkim brat pochob cnot-  
 tom/ każdy mogł poznáć kto ſe náń zapátrywał/ co zá znáć był  
 przyſtego dowcipu/ mądroſci/ meſtwa/ y pobożnoſci. **P**rzy-  
 pátryć ſie byto y tym **J. O.** **P**ánientom iáko w ták ſubtel-  
 nych leciech ochotnie braly ſie tu cnotom ſwietym/ nabożeń-  
 ſtwu/ poſtepkom **P**ánienſkim/ áże; *Cunæ non florent, do-  
 nec tumulus effloruerit.* **N**ie doſyc ná tym mlode lárá roz-  
 znych cnot zdobyć kwieciem/ ale też/ potrzeba temi ſmiertelne  
 záſcielać toje/ bo y nádostonałſe penicilli aut ſcalpri ductus  
 pochwały nie odnoſia/ ieżeli dzieło niedokónzone zoſtanie.  
**N**ie chwalebny to **K**ycerz/ ktory ochotnie wypada ná hárc/ á  
 w tym nieprzyjácielowi nie doſtawa plácu. **P**rzypátryć ſie  
 byto temu mlodemu lwieciu **J. O.** **K**iażeciú **S**TAROSCJE  
**S**JEWJUSZKJEW/ y tym walecznym herſtyniom iá-  
 ko meźnie ſtawáli przeciwo nátręczywey ſmierci/ że ad illius

Sau.  
 Sym. 100

non pauebant occursum. obaczyć było iak zbroyno na plác  
 przeciw śmierci wyiechali/ biorac nie przelomana tarcz wiary  
 S. Rátholickiey/ vbietaiac sie w zbroie miłosćia Bosta wy-  
 zlecona. Uwazac było iako te oblubienice na gody Chrystus  
 sa oblubienca swego stroyno sie wyprawowaly. Opisue y  
 wychwala Medrzec z vbioru iedne Matrone: Stragulatam Prout  
 vestem fecit sibi, bissus & purpura indumentum eius. Glo-  
 ryzowana sobie spráwita háte/ Bisior y hártat odzienie tey; w  
 te háty te swiete Pánienki przybráne/ prezentowaly sie na pá-  
 lacu oblubienca: niebieskiego/ w florizowaney to iest roznemé-  
 enorám iako rozlicznym kwieciem v hástrowaney/ w Bisiorze  
 to iest Randorze Anielstiego żywota/ y Purpurá; to iest Pá-  
 nienskiego wstydu rumieniec/ bylo odzienie ich. Vznac było w  
 J. O. Kiazeciu STAROSCIE SJEWJUSAJM.  
 osobliwe tu Pannie Przenaswiersey naboženstwo/ kiedy uż-  
 zegnaiac sie z swiatem Panny Przenaswiersey. Rozánym  
 wianciem kazac go przy sobie mowic. y sam dopomagaiac/ swo-  
 smiertelne przyzdobit toje/ donec tumulus: effloruerit. á  
 tak stodo spiewaiac: reuerlus ad terminos suos; powrocil do  
 granic swoich. Známienity byl postepet wielkiego Doktora  
 Koscioła Bozego Augustina S. iz przy śmierci zadnego z  
 swych Przyaciol do siebie dopuscic niechcial/ choc do modlit-  
 wy zasyć potonu. Rowny byl ten Młodzieniaszet madroscia  
 w takowey okazey iz chronil sie przytomnosci Rodzicow swo-  
 ich przy śmierci/ ázeby pátrzac na tzy Rodzicielskie affekt. Sy-  
 nowski Korresponduac nie byl przeszkoda w yprawie do chwaly  
 niebieskiey:

Chcialbym tu osobliwa tak tych Pánienek iako y Młod-  
 zieniaszta przypominiec cnote/ to iest: Pietatem erga Paren-  
 tes. z iakim posanowaniem/ z iaka powolnoscia/ sklonnoscia/  
 przynalezyna Rodzicom wyrzadzaly wzsinosc. Ale mi tru-  
 dna wstret czyni Quæstia: Gdyz Bog Wszechmi: tym ktorzy  
 Rodzicow sanuta dlugi wiek obiecuiet/ wedlug swiadectwa  
 Pawla S. Pietas autem ad omnia utilis est; promissionem: ad  
 habens vitæ quæ nunc est & futura. Jakoz tedy tak wiele Tim. 4.

Th. cap  
10

Sur. E  
pad. Ti  
4. Lect.  
2.

Sap.  
cap. 7.

Ole 9

znáydnieście tych ktorzy w rzeczywistości mając Rodzicom przed  
czasem z tego z chodzą światá/ czego y teraz mamy oczywisty  
przykład. Predka iednak ná to dáte mi Doktor Anielski Tho-  
masz S. resolučia wspominaiaac diskurs Philosophá: Ze te do-  
czesne rzeczy tyle sa dobre/ ile sa pożyteczne do szczęśliwości.  
Skąd gdyby kto miał tak wiele dobr doczesnych/ ktorebymu  
przeszkadzały do cnoty y szczęśliwości/ niebyłoby to ku tego do-  
brem/ ale owšem ku złemu/ wiec pozny wiek kładzie sie mie-  
dzy dobrem doczesnym/ który poki pomaga do cnoty y szczęśli-  
wości/ pory dobrem nazwać sie może. Ale że często dla kre-  
wkosci ludzkiey bywa okázia do grzechu/ dla tego też Bog go  
pospolicie straca/ iako infernie Doktor S. Et ideo Deus sub-  
trahit eá homini, non quia deficiat á promissione, sed quia  
dat quod melius est. Nie dla tego Bog Wszechm: wymiue  
wieku żeby niebył pewien y mocen w obietnicách swoich; ale  
offiarnie co jest lepszego. Lubo tedy te Dziateczki zá ich te cno-  
te/ rzeczywistość ku Rodzicom/ miały wiekować ná świecie/ Bog  
Wszechm: swa obietnice daleko w lepsza przemienil/ nagrode.  
Rapti sunt né malicia mutaret intellectum eorum.

Pissa Naturalistowie o iedney ptaszynie/ tá tegoż dnia  
ktorego sie rodzi obumiera/ á dzień tylko ieden żyjac y innych  
ptaszat oblátuiac gniazdeczká/ każde° z osábná poymiue glosy/  
y onez garleczkiem gorgi wyprawuiac wyspiewuie/ ktorey tá-  
kowe przydaia lemmá: Non diu sed satis. Dosyc ná mala  
ptaszynie w tak szczupłym zyciu roznych náuczyc sie glosow. Wi-  
dzac y ia te niewinne Dziateczki ze w tak krociuchnym wieku/  
w roznych sie zaprawowaly cnotách/ biorac wzor z tych ktorzy  
w takieykolwiek cnotcie znamienici byli/ niemoge sie z dalsza  
ich szyrzyc pochwała/ to tylko Biographe do ich nagrobku przy-  
dáte: Non diu sed satis. Nie diu° ale dosyc. Dosyc ná te niewin-  
ne ptaszeta w ich wieku ludzi swiatobliwych obycaie poymo-  
wać/ áże śmierć wytkonywać onych niedozwolita / poniewáz  
iuz wleciáły zgniazdeczká swego ná wieczny pokoy záwo lawszy  
z Ozeášsem. Ephraim quasi avis auolauit, gloria eorum  
á parcu, ab utero & á conceptu. Dalsza pochwałe do przesa-  
cnego ich prodsenia obroce.

Tych

Tych chwala y slawa bierze inkrement od wrodzenia J. O. SWATOPEŁKA W Kiazat Czetwertynskich/ktorych prosapia chyba peregrynowi rayna. Ta od wielkiego Państwa Ruskich rzadce WŁODZIMIERZA y innych longa & non interrupta serie następujących. Ducibus ex Magnis primisq; olim Russiæ. swę zawziawşy primordia seroko po Sarmackich palach swę nieśmiertelney slawy swięzozielone rozwiaia laury. Wtorzeniwşy sie albo raczey roztrzewiwşy w rozżne roznych Kiazat Familie.

Qui Christiana fide, Russiam illustrarunt, Ducibus Moscovia titulum coronamq; reliquerunt.

Przez tych wstawione w Ruskich Kraiach imie Chrystusowe/wşezepiona Wiara Chrześcianańska/ tych tytułami/ kleynotem/ korona nawet/ szęci sie Państwo Mostiemskie/ktora Korona WŁODZIMIERZ od wielkiego mestwa MONACHE nazwany z Genuenęzykami nad morzem wouziac/ sam wypadşy na harc z Hetmanem ich Kiazeciem Kacphenstkim oraz z pyknym y stroyno przybrányim harcownikie/ żywcem go do swych namiotow przyprowadzil/ a ozdobne lupy na poświęcenie na Kiestwo dla Maiestatu Koronaciey swym Successorom zostawil.

Serenissimis Regibus Poloniae Sacramento Matrimonij copulati remanserunt.

Kiedy KAZIMIERZ Pierwşy wziat za Malzonke/ Maria albo Dobrogniewe Siostre Jarostawa Kiazecia Ruskiego. Tenże scisly zwiazek Przyiazni potwierdzil Boleslaw Krzywousy poslubiwşy sobie Zbislawe Swatopelka Praprawnuka Włodzimierza Monomacha Corke. zniey regnatricem zostawil domum. Od tego Swatopelka miedzy innym Potomstwem następującym plci mestiey posebd Kiazę Alexander/ktoremu gdy padla pod podzial Monarchia Ruskadziałem dostala sie z Państwoy drugiemu y Czetwertniat nad Seyrem. Skad iako e fonte Pegaleo nieprzebrane Jasnite Oswieconey Kiazat Czetwertynskich Familiey wynikala strusilenie w niezbrodzoney slawy y dziełności wypadaiac Cez

Guagnil.

Simonsarowol.

Anna Xif. zna Cze.

zradila

leze go.

Kassel.

Krakow

Kryzst.

Koniub.

Koronn.

Kiazeta

Zbaraz.

Starow.

fol. 735.

Strykow.

lib. 6.

fol. 211.

Starowol

ibid.

Paprocki.

Guagni.

Dlugos

Rok. 1042

an. **I** Kad Aniaja Krynicá y Zywotow żywemi hoynie ozblewáiac dom **S**WATOPŁEKOW Kiazat Czetwertynskich odżywiáia/ y niech wiecznie odżywiáia zdrzodlami.

Lez niewdaiac sie w profesia ták Polskich iáko y Ruskich Chronographow do ktorych ochotnego odsyłam Auditora; nie trzebámi ná wystáwienie chwaly y slawy Jáśnie Oświeconych **S**WATOPŁEKOW Kiazat Czetwertynskich in tego dowodu/ kiedy sie same Oczyste Kleynoty káždemu prazentuiá przed oczy/ kiedy niebiosá to iest. Luna nocturna forma Dianá ná znák swey przychylności y żyezliwosci/ zá naya drozsy prazent tu wielksey ich ozdobie. Jáma siebie Conseruá wála.

Kiedy y ziemiá Ksiezycowi holduiac y applauduiac temuz Jáśnie Oświeconemu Domowi przynalezYTE oddawsy homagium/ Cesarzow niegdy wschodnich iure hereditario oddala ozdoby to iest wloecznia iádowita przebiáiacá hydre.

Quagni.

Odbierá tymje práwem ten J. O. Dom od innych Dynastow ktorzy od poczatku práwie morzá mieszkánia y Pánstwa mieli/ Miezá nágiego ná Koniu zá Kleynot wzywáiac. A to ná znák dzielnosci/ ze nie czekáiac drewnianych przepraw po bágnistych ueziorách/ po bystrych wodách/ po glebokich morskich odnogách/ Scylley Charybdy zadnych z Peloru nie potrzebuiac wiatrow ná pomoc/ gdzie extremi colles Siculo celsere Poloro. w plaw zá Nieprzyiacielem sie vganiali; A iáko innych zdanie: ze Miaz nági ná Koniu iest znakiem ochoty/ nieodwlotki/ predkości ná zaszczyt y obrone Oczyzny/ kiedy álbowiem niektorzy Nieprzyiaciele pográniczni niespodzianie nocnym á locrowskim nápadsy sposobem Pánstwo pladrowáli/ w tym Przezacni Kleynotu tego Piastunowie iáko by je smie porwawsy bez zadney tergiuersáciey/ diláciey/ bez odwotcznego y niesturecznego seymowánia/ nie czekáiac zbroie/ odzienia stroynego/ wloecznia tylo porwawsy Nieprzyiaciele grozili.

Okol.

Non vestimenta quæsiérunt, non æquum adaptatum expectauerunt, sed sine sella, sine loris, veste, equum conscendẽ.

scendere, hastâ inuaserunt, represserunt & sustulerunt, quo sibi aeternam & veram gloriam comparauerunt.

Tieraz ta Pogonia w pogon za Nieprzyjacielem chodzila z Wiktoria/ nie raz swe podkowoy we trwi zboczyła nieprzyjacielskiej. Tieraz gódzie zamierzyla wderzyla/ a gódzie stoczyła dogonila. Nie morá/ ale samego Pisnia Boskiego niech przystapi pochwała: In occursum pergit armatis, super ipsu lob. 39. sonabit pharetra, sonabit hasta, Tieraz ná tym Koniu wlozgnia w nieprzyjacielskie wderzywszy tarcze onym jeztráśnie wydywała Echo. Sonabat hasta rozlegal sie dzwiek tey wlozgnie zdawnych czasow po Marsowych polach/ Tamerlánstich Namiorach.

Przyozdobili Fabiusowie Kremera od Wegentow pobici.

Vna dies Fabios ad bellum miserat omnes.

Ad bellum missos perdidit vna dies.

Ouid. II.

2. Fast.

Wstawili Termopile trzystu Lakánow od Xerxesá dla Cyczystey obrony z Leonida ochotnym pomordowanym: Per gite animo forti hodie apud inferos forte canabimus. Poswiecili cni SWATOPĘKOWJE. trwia swoia Sokalskie mogily stawosy sie przy Wielkim Hetmanie Konstantym Xiazeciu Ostrogskim uictima Patriæ, iako swiadczac dzisie Rustie y Pateriki Sokalskie.

Leonid.

Rok.

1519.

Ale nie dosyc ná tym dawnemi zdobiec sie pstrocinami / y ná samych tylo okopcialych obrazach y martwych zasadzac sie cieniach ieszcze do tego potrzeba ná zywych cnot kolorach fundament swey zakladac slawy: Ne imbellem feroces progenerent aquila columbam.

Brzmialy do tych czas brzmi w usach Synow Korony Polskiej dzwiek wlozgnie SWATOPĘKOW Xiazat Czetyrtynstich. Vox equi frementis & equitis ascendentis & fulgurantis hastæ & multitudinis interfectæ. Kiedy Bracia Rodzeni J. O. Xiazecia Chorazego Wolynskiego zatosnego tych dziatek Rodzica/ przodkow swych nasladuiac wscieciach Rebellizantow taz Herbowna Wlozgnia tomali uffy. Sonabat hasta w reku J. O. Xiazecia Mikolajá Kastelans.

Nach. 3.

Miniego/ktora dumnych Szwedom przytierał rogow/gdzie y Kioze Alexander iako drugi Curtius; pro Patria gloriose occubuit. Sonabat hasta y pod Tulczynem ktora Kioze Janusz Kozackie tłumil bunty/ y lubo rebelizantow sily doczesny mu żywor odiały/ wiekopomna iednak wdarowały slawa.

Sonabat hasta w rety J. O. Kiozećia Heliasa/ ten dla swey slawy/ dzielności/ cnot/ludzkości/ skłonności/ od wszystkich byl mundi delicia mianowany. Tego slawe same Sar-

*Starowol:* macarum monumenta niesmiertelna wyznawają.

## In Sago

Iuuentutem adultam virilis floridae initium consumpsi, miles ab anno aetatis 18. Rothmager per annos 17. Tribunus demum constitutus Tartaros in Podolia, Suecos in Prussia, Kozakos rebelles Reipub. & Regi in confinibus Regni repressi.

Sonabat hasta fulgurans w rełach Kiozećia Pana Chorazego Wołyńskiego pod Czudnowem zmiennego zdradzieckiego rozrywajac Moskwićina Taboru/ gdzie pierwsza Belatonie y Rzeczyp. wczynil przysluga/ sam swe mlode lata w poszet Kompaniey Csarskiej J. W. Hermana Koronnego Woiewody Krakowskiego policzony ludzi swoich prywatnych do boiu sposobnych/ to iest Kornei Draguniey porzadney wystawil. Sonabat y za Dnieprem pilniac y broniac zdrowia Krolewskiego/ mairac ludzi swoich/ ktorych kościem swoim zaciagnol choragwie dwie Polskich y Szkwadron Draganiey/ y tam z tym Punktem swoim honorifice y generose stawal na wstuzie Rzeczyposp. Sonat teraz & sonabit y kiedy Chorazymi zostawszy Woiewodztwa Wołyńskiego w Pospolitych ruszeniach nad ktoremi kilka kroć byl Kommandantem y Pułkownikiem z wielka pochwała wżad Pułkownika y Chorazego odprawował.

Wiele innych odwaznych Kawalierow tak ex recta iako indirecta linea prezentuemi sie przed oczy/ ktorych slawa mie

wa/ a do tego obawiam się: nē scrutator tantæ Maiestatis op-  
 primar à gloria.

Niech tedy śmierć nie triumphuje/ niech swego zwycię-  
 stwa nie rozwiia Proporcow/ ale na zwinianych niech zaśia-  
 ca z lamentem/ ponieważ absorta est in victoria. bo lubo re-  
 twiecie y rozę/ ktorych rumiannosc/ wonia/ pozor/ po wsfy-  
 ktim rozchodzie sie mialy horizoncie Polskim/ śmierć wrwa-  
 na w Wirydarzu J. O. Kiozicia Czetwertynskiego/ nie ostaa-  
 nia to iednak ruina/ gdyz go przy niesmiertelnosci slawy zo-  
 awila/ bo kiedy na ozdobe tego Wirydarza pogladam; wie-  
 dze iasnosc y wynioslosc Cedrow/ y Cypressow/ w pamieci lu-  
 dzkiej wieczno trwalych. A co wieksza iz ten Wirydarz ko-  
 ry troche śmierć nadpustofyla iefsze przy swej zostacie zielono-  
 sci/ iefsze buyny y dozrzaly a Dyczynie pozyteczny z siebie o-  
 woc wydac moze.

Toc iuz daremne lzy y lamenty twoie J. O. Kioze Chora-  
 zy Wolyński/ bo choc serce swej zguby zalem y lzami poweto-  
 wac vsilue. ale Boni ratiocinatoris officium est, aut præ-Plutar.  
 cauere malum ingruens, aut acceptum corrigere, aut qua- de con-  
 minimum redigere, aut tollerantia se se mascula & genero- solat. ad  
 a instruere. Apol.

Musialby ten skazitelney wyrzec sie natury ludzkiej kto-  
 dy od wszelkich przypadkow na swiecie wolnym chcial zostac  
 wac. Non uiuit, omnia cui contingant prospera. A iez-  
 sze zal tam miec niepewnien mieysca/ gdzie pewna wstraty  
 iagroda. Eric merces operituo. Bog ci to nagrodzi/ kiedy  
 o Domu twoim ochotnie te kleske z ordinansuiego przymieff.  
 Datrzac na to iako Abraham Patr. archa sam rekami swemi  
 edynego Syna swego Izaaka za wyrokien Bostim bez zalu y  
 wloki nie wzdrygal sie ofiarowac. Ofiaruy y Ty ochotnie  
 e Aniolki do wslug na Dwor Monarchy nieba y ziemi/ gdzie  
 e sie dosluzaj ze y Tobie wiecznego Krolestwa ziednata ko-  
 me. A iezeli y tu na ziemi o doczesne idzie poctiechy ktore z  
 ilych pochodza potomkow bierz przyklad z Joba cierpliwos-  
 ci/ ktory stracil wsfy wsfytkie dostatki/ Syny/ Corezki/ zdrowe

wie na ostatek/ je te plaga cierpliwie y pokornie przyial od Bos-  
 ga od tegoż sowitz odnosi nagrode ogladając Syny swe y syny  
 Job. 41. Synow swoich. Vidit filios suos & filios filiorum suorum.

A te ktore za zgubione macie/ nie sa umarte ale wiecznem  
 wdarowane żywotem. Reuertentur ad terminos suos po-  
 wrocily do granic swoich w ktorych nieskonczonego a wiecznego  
 go zajywiając pokoia dziś przezemnie Wam ostatnie oddaie  
 VALE.

Dziekulac przy tym za piecza y staranie w pielegowaniu  
 podiete. Dziekunia y za te koszy y ostatnia Kontestacia affe-  
 ktu y milosci Rodzicielskiej. Nie widze tu wprawdzie J. O.  
 Rodzicielski/ ktora iako zalosna po straconych dzieciach Tio-  
 be nieutulonem zalem prawie ztruchlala na miejscu zostacie/  
 Eccl. 7. iednakze z Teshalis corde & lachrymis prosequitur do gro-  
 bu/ y te segnaiac a zachowuiac przykazanie Boskie: Et gemitus  
 Matris tuae ne obliuiscaris. z tym sie oswiadczaia je ic  
 przed Miestatem Boskim ostawicznie suplika do chwaly  
 wieczney promowowac beda. Segnais na ostatek Was w sy-  
 tkich Jasnie Oswiecen/ Jasnie Wielmozni/ Wielmozni  
 Milosciwi/ Tey zalosney Tragediey spektatorowie ktorych  
 do tey ostatniey usluzi czescia zwiazel ktwie/ czescia milos-  
 Chrzesciansta sprowadzila/ w nagrode czego ten kazdemu  
 s Was kleynot/ ktorym sobie nieomylnie trolestwo niebieste  
 zakupic mozeicie prezentuia.

Mors tua, Mors Christi, fraus mundi, gloria caeli,  
 Et dolor Inferni, sunt meditata tibi

A M E N.



*151.3.*

Biblioteka Jagiellońska



stdr0025975

